

保良局屬下幼稚園

Po Leung Kuk Affiliated Kindergartens

2023 - 2024 年度

Transfer Students Admission Application Form 插班生入學申請表

學校名稱:保良局田家炳兆康幼稚園 School Name:Po Leung Kuk Tin Ka Ping Siu Hong Kindergarten									申請編號 Ref:		
Please select the grade level for which you are applying 請選擇申請年級*: □ K 1 幼兒班 □ K 2									2 低班 □ K3 高班		
Part A 第一											
Applicant's Information 申請之幼兒資料											
Name \$	州夕* :	Chinese 中文	Chinese 中文			_					
Name y	<u> </u>	English 英文	(Surname 姓)		(First Name 名)		Photo	相片			
Sex 性別*: □Male		口Male 男	□Female 女 Date of Birth 出生日期*:								
Nationality 國籍*:			Place of Birth 出生地點*:								
	-	ners: (Please st 件*:(請註明	•	Document No. 證件			證件號碼:				
Former School 曾就讀之學校 :				Spoken Language at Home 在家使用語言*:							
Address 地址*:											
Home Tel. 住宅電話*:				Email Address 電郵地址*:							
Session Choice 入讀志願* : AM Session 上午班 PM Session 下午班											
Please fill in the blank with numbers 1,2to indicate your session preference, leave it blank if you do not have a preference. 請以數字 1,2 填上志願, 以「留空」表示不考慮該學制。								ce.			
Part B 第二	部份										
Parent's / G	uardian's	Information 🧷	父 / 母 / 監護人	資料							
Father	Name 中文姓	in Chinese 名:		Occupation 職業: (Optional 可自由填寫)							
父:	Name 英文姓	in English 名:				Mobile Tel.手提電話:					
Mother 母:	Name 中文姓	in Chinese 名:				Occupation 職業: (Optional 可自由填寫)					
	Name 英文姓	in English 生名:				Mobile Tel.手提電話:					
Guardian 監護人:	Name 中文姓	in Chinese 名:	(Option			ation 職業: al 可自由填寫)		Relationship 關係:			
	Name 英文姓	in English 名:				Mobile Tel.手提電話:					
			Yes 是:			•					
Serving staff member in PLK 現職保良局員工:		□ Father 父	□ Father 父 (Department Name 單位名稱 :								
		□ Mother 母	□ Mother 母 (Department Name 單位名稱 :)	□ No 否			
		☐ Guardian 🗄	□ Guardian 監護人 (Department Name 單位名稱:								
L			1								

Part C 第三部份							
Other Information 其他資料							
a. Is the applicant's brother(s) or sister(s) studying in this school? 該生之兄姊是否正在本園就讀?	□ Yes 是 Name Cl 姓名:	lass 目蓋採用:	□ No 否				
	X.11 ·	ルロ貝グエグリ ·					
b. Are any parents or brother(s) or sister(s) a former student of this school? 該生之父母及兄姊是否本園畢業生?	□ Yes 是 Name Ye 姓名:	ear of Graduation 畢業年份:	□ No 否				
c. Does the applicant have siblings who are applying to this kindergarten in the same academic year? 該生之兄弟姊妹有否同屆申請在本園就讀?	□ Yes 是 (1) Name 姓名: Grade level for which he/she is applying 報讀年級: (2) Name 姓名: Grade level for which he/she is applying 報讀年級:	Birth Certificate Number 出生證明書編號: Relationship with Applicant 與申請人關係: Birth Certificate Number	□ No 否				
Name of Parent/Guardian: 家長/監護人姓名:	Signature of Parent/Guardia 家長/監護人簽署:						

- #備註:1. 遞交表格時,須帶同以下文件:**出生證明書正及副本、相片 2 張、2 個回郵信封(寫有通訊地址及貼上足夠郵資,信封面積大於 23cm x 10cm。)及港幣 40 元報名費(一經繳交,恕不退還)。Please submit the application form with a copy of your birth certificate, 2 applicant recent photos, 2 self-addressed stamped envelopes (Please ensure your mail items bear sufficient postage and the envelopes size should be over 23cm x 10cm) and a non-refundable application fee of HK\$ 40.**
 - 2. 請在適當的□內加✓。 Please put a ✓ at the suitable □.
 - 3. (*) 為必須填寫項目。 Questions marked with (*) are mandatory questions.

「收集個人資料聲明」

- 1. 申請人必須在註明(*)之欄目,提供所需的個人資料。如未能提供,校方未必能處理有關入學申請。
- 2. 根據《個人資料(私隱)條例》,本申請表內有關個人資料將僅供校方作處理入學申請之用。在未得到申請人的同意之前,校方不會向第三者披露或轉移所收集得關於你的資料。
- 如入學申請不被接納,校方將銷毀一切有關個人資料;成功申請者個人資料將會存入學生檔案中,並由校方保管。
- 4. 根據《個人資料(私隱)條例》,申請人有權查閱及更改填報於申請表內的資料,並可索取此等資料的副本。申請人如 須查閱或更改其個人資料,請致函告知校務處書記。

Collection of Personal Data

- 1. Please note that it is mandatory for you to provide the personal data marked with (*). In the event that you do not provide such personal data, the kindergarten may not able to process your application.
- 2. According to the Personal Data (Privacy) Ordinance, the above Personal data provided will be used solely for the purpose of admission and the data will only be handled by the kindergarten in this connection. The information collected about you will not be disclosed or transferred to third parties without your prior consent.
- 3. The application of unsuccessful candidates will be destroyed. The application of successful candidates will become part of the student file; in connection with this data will thereafter be handled by the kindergarten.
- 4. In accordance with the Personal Data (Privacy) Ordinance, applicants have the rights of access to and correct the personal data contained in the application form, and the right to request a copy of such data. Applicants wishing to access or make corrections to the data should submit written requests to the clerks at the reception.